

## Professoras da ABEC Participam de Seminário de Comunicação.

Dentro do projeto de aperfeiçoamento profissional do seu corpo de professoras a ABEC promoveu, no Kulturzentrum Alte Kaserne, em Winterthur, no último dia 25 de setembro, um Seminário sobre comunicação abordando os temas **Motivação, Relacionamento Interpessoal, Paradigmas e Como**



trabalhar em equipe.

Os trabalhos foram conduzidos pela especialista **Maria do Carmo e Silva**, formada em Administração de Empresas pela Universidade Santa Úrsula—RJ com larga experiência de trabalho no CallCenter do Banco do Brasil, onde foi responsável por seleção e treinamento no Rio, São Paulo, Salvador e outras capitais

**Se você gosta e acredita no trabalho realizado pelas professoras da ABEC, divulgue-o**

## Cursos oferecidos pela ABEC

Dias / Escola	Nível / Professora
<b><u>Segunda-feira</u></b>	
Schulhaus Tössfeld Agnesstrasse 15 8406 Winterthur	5ª prim—2ª secund Arlete Baumann Tel.: 052 233 81 30
<b><u>Terça-feira</u></b>	
Schulhaus Tössfeld Agnesstrasse 15 8406 Winterthur	2ª a 5ª primária Arlete Baumann Tel.: 052 233 81 30
Schulhaus Tössfeld Agnesstrasse 15 8406 Winterthur	Jardim da Infância Iara Laely-Teles Tel.: 052 233 20 93
Schulhaus Steingarten Primarschule 8603 Schwerzenbach	2ª a 5ª primária Verbena Fanti-Galvão Tel: 01 994 56 38
<b><u>Quarta-feira</u></b>	
SH Schönengrund Weberstrasse 2 8400 Winterthur	Jardim da Infância Iara Laely-Teles Tel.: 052 233 20 93
Schulhaus Limmat Ausstellungstrasse 81 8005 Zürich	2ª a 4ª primária Amparo Lauber Tel.: 056 426 46 02
Schulhaus Limmat Ausstellungstrasse 81 8005 Zürich	3ª a 5ª primária Dinorá Madeira Tel.: 01 261 05 85
Schulhaus Limmat Ausstellungstrasse 81 8005 Zürich	5ª prim—2ª secund Miriam Vizentini Tel.: 056 282 20 74
Schulhaus Jungwingert Hofstetterstrasse 7 8154 Oberglatt	2ª a 5ª primária Natalina Deligianidis Tel.: 01 850 00 46
Schulhaus Oberruster Aalthistrasse 35 8610 Uster	2º a 5ª primária Verbena Fanti-Galvão Tel.: 01 994 56 38
<b><u>Quinta-feira</u></b>	
Schulhaus Kappeli Badenerstrasse 618 8048 - Zürich	2ª a 5ª primária Dinorá Madeira Tel.: 01 261 05 85

Para informações sobre nossas turmas contate a professora diretamente.



# Notícias

Associação Brasileira de Educação e Cultura

Número 1

Setembro 2002

## Nasce a ABEC. Mas já com uma longa experiência.

Dia 13 de abril de 2002, 18 horas. Tem início a reunião da equipe de professoras do CEBRAC e alguns pais de alunos. Objetivo do encontro: fundar uma associação que possa assumir a organização e administração do Curso de Língua e Cultura Materna ( HSK ) que era de responsabilidade do CEBRAC, e que naquela altura dava início a uma completa reestruturação de suas atividades.

Dia 29 de junho de 2002. Realizou-se a reunião extraordinária dos associados do CEBRAC para aprovar a transferência da responsabilidade pelo HSK para a ABEC.

Assim nasce a ABEC. Jovem e ao mesmo tempo cheia de experiência. Cheia de vida e totalmente dedicada ao ensino da língua e cultura brasileira aos jovens e crianças com afinidades com o Brasil.

Segue-se a realização de inúmeras reuniões com os pais de alunos para esclarecer as mudanças que estavam acontecendo e nos preparativos para colocar em funcionamento a ABEC.

O início do ano letivo 2002/03 mostra os primeiros resultados. Aumento expressivo do número de alunos matriculados nos cursos HSK da ABEC e duas novas turmas para serem abertas em breve.

## O que é o HSK.

O HSK, (Kurse in heimatlicher Sprache und Kultur) ou Curso de Língua e Cultura materna, foi criado pelo Conselho de Instrução Pública.

Consideram as autoridades educacionais suíças que o bom domínio da língua materna é fator importante para o aprendizado do alemão, para a formação da própria identidade, para o contato com familiares e para facilitar um possível regresso.

São responsáveis pelo curso, as Embaixadas, Consulados e outras Entidades.

Os cursos do HSK são inspecionados pelas autoridades escolares do Cantão, e as notas do curso HSK, vão para o

## Divulgue o HSK

Divulgue entre os seus amigos com filhos em idade escolar o trabalho realizado pela ABEC no programa HSK.

O Curso de Língua e Cultura materna administrado e organizado pela ABEC, é reconhecido pela Secretaria de Educação do Cantão de Zurique e as notas de aproveitamento dos cursos da ABEC são lançadas no boletim do aluno na escola suíça.

Além de atender aos alunos das classes primárias e secundárias, a ABEC possui ainda classe de Jardim de Infância.

Matrículas podem ser solicitadas para:

ABEC  
Postfach  
8405 Winterthur

## FESTA DE NATAL - 15 de dezembro de 2002. Não falte!

Nos mesmos moldes da Festa de Natal de 2001, será realizada no dia 15 de dezembro, na Schulhaus Steingarten, em Schwerzenbach a nossa Festa de Natal 2002. Esta festa natalina, tem como objetivo o conagraçamento de alunos, pais e professores, num ambiente com forte toque de Natal brasileiro.

Comidas típicas de várias regiões do Brasil, cortesia de mães e professoras, enfeitam a mesa e ajudam a matar as saudades de alguns dos nossos quitutes.



### Notas.

\* O Departamento de Ensino do Cantão de Zurique oferece todos os anos cursos de alemão para professores de Língua e Cultura Materna organizado pelo Pestalozzianum. A Professora Amparo Lauber concluiu o curso com sucesso em julho passado. Parabéns!

\* O ano escolar da classe II da professora Arlete Baumann começou de uma forma um pouco diferente: com uma festa de despedida para o colega César Arevalo! Depois de dois anos na Suíça, Cesar retornou a Trinidad, onde já havia vivido com sua família. Na festa, muita música brasileira e um delicioso bolo brigadeiro oferecido pela colega Bárbara Battistella



Brincadeiras promovidas entre a gurizada ajudam a manter o clima animado.

A exposição de trabalhos realizados em sala de aula não só ajudam a decorar o ambiente como enchem de orgulho as mães, além de estimular os alunos.

Como não poderia deixar de acontecer teremos a chegada de Papai Noel com distribuição de lembranças.

Marque na sua agenda. Não falte.

Domingo, dia 15 de dezembro,, na Schulhaus Steingarten em Schwerzenbach.

### ABEC Notícias

**Elogie,  
critique,  
opine.**

\* Visite o nosso site. <http://www.abec.ch> .

Para associar se à ABEC solicite o boleto de pagamento escrevendo para:

ABEC  
Postfach  
8405 Winterthur

## Artista plástico faz palestra para alunos da ABEC.

No último dia 11 de setembro os alunos das três turmas da Schulhaus Limmat, dando continuidade ao estudo da Cultura Brasileira, participaram de uma atividade extra-classe na Biblioteca do CEBRAC.

O artista plástico Itamar dos Anjos, conversou com as crianças sobre folclore, fatos da história do Brasil, o Projeto do Parque de Abrolhos, área de proteção ambiental e também sobre suas técnicas de



pintura.

Dentre os assuntos abordados o que despertou maior interesse e gerou maior número de perguntas por parte dos alunos, foi a baleia Jubarte, que entre os meses de julho e novembro migram para Abrolhos para lá terem seus filhotes e alimentá-los.



Sr. Empresário: Apoie o trabalho de divulgação da língua e cultura brasileira.  
Associe-se à ABEC

## Projeto 2002/03

O planejamento pedagógico realizado pelas professoras da ABEC definiram 4 projetos a serem desenvolvidos ao longo do primeiro semestre do ano letivo 2002/3.

Para as turmas de adolescente tendo como referência as eleições que serão realizadas este ano no Brasil, será trabalhado o tema CIDADANIA.

Para os menores foi escolhido o tema NATUREZA / ECOLOGIA.

Para as demais turmas foram distribuídos os projetos: FORMAÇÃO DO HOMEM BRASILEIRO—MISCIGENAÇÃO; USOS E COSTUMES DOS BRASILEIROS NAS DIFERENTES REGIÕES.

Nos próximos boletins estaremos apresentando matéria sobre o desenvolvimento destes projetos

### Aulas são apoiadas por apostila.

Como apoio e orientação para o Curso os alunos utilizam a apostila especialmente elaborada pela Coordenadora Pedagógica, Prof. Miriam Vizentini e sua equipe.

Esta novidade implantada no último ano letivo agradou aos alunos que tiveram a oportunidade de ter contato com texto infanto-juvenis de significativo valor

